

## Coming into force of Acts

Gouvernement du Québec

### **O.C. 707-2005, 3 August 2005**

#### **An Act to amend the Act respecting administrative justice and other legislative provisions (2002, c. 22) — Coming into force of section 7**

COMING INTO FORCE of section 7 of the Act to amend the Act respecting administrative justice and other legislative provisions (2002, c. 22)

WHEREAS the Act to amend the Act respecting administrative justice and other legislative provisions (2002, c. 22) was assented to on 13 June 2002;

WHEREAS section 42 of the Act provides that the provisions of the Act come into force on 13 June 2002, except, among other provisions, sections 7 and 8, section 10, insofar as it enacts section 119.4 of the Act respecting administrative justice, and sections 24 and 35, which come into force on the date or dates to be fixed by the Government;

WHEREAS it is expedient to fix 1 October 2005 as the date of coming into force of section 7 of the Act;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT section 7 of the Act to amend the Act respecting administrative justice and other legislative provisions (2002, c. 22) come into force on 1 October 2005.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

7018

Gouvernement du Québec

### **O.C. 708-2005, 3 August 2005**

#### **An Act respecting the consolidation of the statutes and regulations (R.S.Q., c. R-3) — Coming into force of the text of the copy of the updating**

COMING INTO FORCE of the text of the copy of the updating to 1 March 2005 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec

WHEREAS the Official Publisher has completed the printing of the updating to 1 March 2005 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec;

WHEREAS a copy of the updating to 1 March 2005 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec has been sent to the Lieutenant-Governor and has been deposited in the office of the Secretary General of the National Assembly of Québec, attested by the signatures of the Lieutenant-Governor and the Minister of Justice, the whole in accordance with the Act respecting the consolidation of the statutes and regulations (R.S.Q., c. R-3);

WHEREAS, under section 7 of that Act, the Government shall fix the date from which the text of the updated statutes will come into force after the deposit of the copy;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the text of the copy of the updating to 1 March 2005 of the loose-leaf edition of the Revised Statutes of Québec, attested by the signatures of the Lieutenant-Governor and the Minister of Justice and deposited in the office of the Secretary General of the National Assembly of Québec, come into force on 1 September 2005 and have force of law with the reservation that any provision of an Act comprised in the Revised Statutes of Québec that is not yet in force on 31 August 2005 pursuant to the provisions of that Act not be brought into force by this Order in Council but come into force only on the date fixed in accordance with the Act containing that provision.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

7017